



Lokalaugenschein auf der Baustelle

BILDER: LAND SALZBURG/NEUMAYR/HÖLZL; LAND SALZBURG/FRANZ SCHWAIGHÖFER

Beim Tauernklinikum-Standort Mittersill startete die neue Bauphase – betroffen ist auch der Verkehr. Im Bild von links: Thomas Ellmauer (Bürgermeister), Sylvia Nindl (Pflegeleitung), Landesrätin Daniela Gutsch, Martina Griesser (Pflegedirektion) und Silke Götl (GF Tauernkliniken GmbH). [seite 2](#)

AUS DEM INHALT

Zum Muttertag: Tipps aus der Welt der Mode

Die Redaktion sprach mit Modeexpertin Julia Schwaiger über aktuelle Trends – zum einen für Frauen, die an ihrem Ehrentag besonders strahlen wollen. Und zum anderen für Töchter und Söhne, die gerne schenken. **S. 6**

Mittersiller Kameraden feiern 150-Jahr-Jubiläum

Früher stand die Versorgung der Veteranen im Fokus – heute setzen sich die Mitglieder der Kameradschaft für Frieden und Sicherheit ein. Die Ortsgruppe in Mittersill feiert am 16. Mai ihr 150. Gründungsfest. **Seite 9**

125 Jahre Freiwillige Feuerwehr Hollersbach

Die Hollersbacher Florianijünger laden am 4. Mai zum großen Fest mit Pumpen- und Fahrzeugsegnung anlässlich ihres 125-jährigen Bestehens und sind stolz auf die lange Geschichte der Feuerwehr in ihrem Heimatort. **S. 13**

Wer will beim Schutz des Moores helfen?

Das Team vom Moorverein Wasenmoos organisiert am 15. Juni einen „Mithelftag“ bei der Pflege des Moores. Gefragt sind das Entbuschen und das Entfernen von Gehölzen. Für Jause und Kinderprogramm ist gesorgt. **S. 15**

STANDPUNKT

Michael Sinnhuber



Auf geht's in die Festl-Saison

Ab jetzt geht's los! Die Festl-Saison startet wieder.

Von 2. bis 5. Mai starten wir mit dem Italienischen Spezialitätenmarkt, bei dem wieder zahlreiche Produzenten aus ganz Italien ihre kulinarischen Köstlichkeiten am Stadtplatz in Mittersill präsentieren – mit entsprechender Weinbegleitung selbstverständlich.

Zwei Wochen danach, am 18. Mai, geht es gleich mit dem Thema Wein weiter – dieses Mal mit österreichischen Weinen aus dem Weinviertel. Diese werden – wie schon die letzten drei Jahre gewohnt – mit Original Pinzga Kost kombiniert. Ein wahres Fest der Genüsse, das dieses Mal auch von der bekannten Foodbloggerin cookingCatrin inhaltlich und medial begleitet wird. Gemeinsam mit Andrea Rieder bittet cookingCatrin außerdem am 17. Mai zum Kochworkshop ins Klausnerhaus.

Apropos kulinarische Köstlichkeiten: Am 10. Mai starten wir auch wieder in die Wochenmarkt-Saison. Jeden Freitag (bis Ende September) bieten unsere Standler wieder allerlei kulinarische und handwerkliche Spezialitäten aus der Region und freuen sich auf Euren Besuch.

Bei all dem Essen darf auch der Sport nicht zu kurz kommen. Daher laufen wir am 5. Mai „für alle, die es nicht können“ beim WingsForLife WorldRun. Am 18. Mai geht zum dritten Mal der Team Fun Run über die Bühne und am 22. Juni ist wieder der 50 km MEGAMARSCH in der Region zu Besuch.

Sport & Genuss in einer der schönsten Regionen der Welt! Was will man mehr?



BILD: SAGIS / BAULEITUNG

Umleitung wegen KH-Baustelle

Zufahrt nach Felben: über die Felbertauernstraße bzw. den Kapellenweg

Mittersill. Derzeit laufen am Tauernklinikum-Standort Mittersill die Abrissarbeiten am Bauteil A1, dem sogenannten „Franz-Josef-Trakt“.

Um diese umfangreiche Bautätigkeit durchführen zu können und auch um anschließend den Neubau zu errichten, ist es notwendig, den Verkehr auf der Felberstraße zu beschränken. Dabei geht es im Besonderen um den sogenannten Sicherheits- und Manipulationsbereich zwischen der Baustelle und der Straße.

Sonderregelungen dauern bis zum Mai nächsten Jahres

Konkret bedeutet das, dass bis Mai 2025 ab der Kreuzung Lebzeltgasse/Hintergasse die Zufahrt Richtung Felben nicht möglich ist. Wer mit dem Auto bis zum Krankenhaus zufahren muss, kann dies vom Stadtteil Felben aus tun. Dieser wiederum ist über die Felbertauernstraße beziehungsweise in weitere Folge über den Kapellenweg erreichbar. Auf die geänderte Verkehrssituation weisen Schilder hin,

zum Beispiel beim großen Kreisverkehr an der östlichen Stadteinfahrt.

Ein weiteres Erschwernis für Verkehrsteilnehmer/-innen ist der Umstand, dass der ehemalige „Germann-Garten“ (Kreuzung Lebzeltgasse/Hintergasse, siehe auch Skizze oben) gegenüber der Konditorei Pletzer als Lagerfläche für Baustellen-Material dient. Wenn sich der Arm des Mobilkrans beim Transport von Material oberhalb der Hintergasse befindet, muss aus Sicherheitsgründen der Fließverkehr dort zwischenzeitlich angehalten werden.

Der Mittersiller Amtsleiter Andreas Voithofer im Gespräch mit

der Redaktion am 17. April: „Wenn sich diese Vorgehensweise nicht bewährt, werden wir seitens der Stadtgemeinde bestrebt sein, gemeinsam mit den Baustellenverantwortlichen eine andere Lösung für die dortige Situation zu finden.“

Und noch etwas kündigte der Amtsleiter an: „Heuer hätte ja eigentlich die Sanierung der Gerlos Straße im Bereich zwischen Stadtzentrum und Nationalparkzentrum über die Bühne gehen sollen. Angesichts der verkehrstechnischen Herausforderungen rund um die Krankenhaus-Baustelle werden diese Arbeiten auf die Zeit danach verschoben.“

Christa Nothdurfter

Der Spitalsbetrieb ist gewährleistet, aber operiert wird in Zell am See

Als größte Herausforderung während der Abriss- und Neubauarbeiten nennt die Tauernklinikum-GF Silke Göttl die Aufrechterhaltung des Spitalsbetriebes. „Dank unserer zuver-

lässigen Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern gelingt dies aber. Bis zur Fertigstellung eines Ausweich-OPs im Herbst 2024 müssen rund 600 Operationen größtenteils nach Zell am See verlegt werden.“

VERANSTALTUNGEN & TERMINE IM MAI

MITTERSILL

Italienischer Markt

Beim „Mercato Italiano“ bieten rund ein Dutzend Händler aus Italien und Südtirol ihre Köstlichkeiten feil. Mehr auf Seite 8.

Donnerstag, 2. Mai, 9 bis 21 Uhr

Freitag, 3. Mai, 9 bis 22 Uhr

Samstag, 4. Mai, 9 bis 22 Uhr

Sonntag, 5. Mai, 9 bis 18 Uhr

Stadtplatz

App-Run „Wings for Life“

Heuer findet hier erstmals ein organisierter Wings-for-Life-App-Run statt. Der Lauf führt nach Hollersbach und zurück. Seite 18.

Sonntag, 5. Mai, 13 Uhr,

Start im Zentrum

Stadtführung

Infos über die Stadt und deren Geschichte. Anmeldung unter Tel. 06562-4292 oder per E-Mail: welcome@mittersill.info

Jeden Freitag, 16 Uhr, Treffpunkt

M-Plus-Büro, Zeller Straße 2

Stammtisch im Museum

Wer sich für regionale Geschichte interessiert, ist herzlich zu Gesprächen und Diskussionen eingeladen – diesmal mit dem bekannten Historiker Rudi Leo.

Montag, 6. Mai, 19 Uhr,

Felberturm Museum

Regionaler Wochenmarkt

Zahlreiche Standlerinnen und Standler aus der Region bieten heimische Lebensmittel sowie selbstgemachte Deko- und Geschenkartikel an.

Ab 10. Mai jeden Freitag von 9

bis 13 Uhr, Stadtplatz

Diskussion zur EU-Wahl

Gemeinsame Wahlkampfveranstaltung aller österreichischen Parteien, die im EU-Parlament vertreten sind. Das Salzburger Bildungswerk Mittersill lädt ein.

Freitag, 10. Mai, 15 Uhr, Zentrum

Wein trifft Pinzga Kost

Bei dieser Veranstaltung ist der

Name Programm – zudem gibt es Musik und ein Kinderprogramm.

Samstag, 18. Mai, ganztägig ab 11 Uhr, Stadtzentrum

Team Fun Run

Bei diesem Event, bei dem Dreier-Teams in verschiedenen Kategorien an den Start gehen, liegt der Fokus auf Gemeinschaft und Spaß. Mehr Infos Seite 10.

Samstag, 18. Mai, ab 14.30 Uhr,

Stadtzentrum

TBO-Frühjahrskonzert

Unter dem Motto „Die Welt der Fantasie“ lädt das Tauern-Blasorchester Mittersill ein.

Samstag, 25. Mai, 20 Uhr,

Turnhalle Schulzentrum

Jubiläum mit Festumzug

Der Kameradschaftsbund Mittersill feiert sein 150-jähriges Bestandsjubiläum. Mit Festzug, Kranzniederlegung, Messe usw.

Sonntag, 26. Mai, ab 8 Uhr

Stadtplatz, Kriegerdenkmal,...

Musikantenstammtisch

Musizieren, tanzen, zuhören, geselliges Beisammensein.

Sonntag, 26. Mai, ab 18 Uhr,

Gasthof Haidbach

(jeden letzten Freitag im Monat außer Dezember)

HOLLERSBACH

125 Jahre Freiwillige Feuerwehr

Die Freiwillige Feuerwehr Hollersbach lädt zu einem großen Festakt ein. Danach Live-Musik im Discozelt. Mehr auf Seite 13.

Samstag, 4. Mai, ab 17.45 Uhr,

Dorfplatz

STUHLFELDEN

Wallfahrer-Gottesdienst

Die Wallfahrermesse wird von Militärfarrer Richard Weyringer zelebriert, die musikalische Gestaltung erfolgt durch den Chor Impulse.

Montag, 13. Mai, 19 Uhr,

Pfarrkirche „Maria am Stein“



Neue Wohnbauprojekte!

Mittersill und Neukirchen

Verkaufsstart bereits erfolgt!

Informieren Sie sich jetzt!



WAU! Wohnbau GmbH
Gerlosstraße 29 | 5730 Mittersill

WAU!

WOHNSAU

Werte - die begeistern

+43 (0) 650 / 43 11 991
office@wau-wohnbau.at
www.wau-wohnbau.at

WIE GUT HÖRE ICH?



Hörgeräteexpertin Inge Maurer informiert

Tipps für Angehörige von Hörgeräteträgern

Schwerhörigkeit betrifft bei weitem nicht nur die Ohren. Die Sprache ist unser wichtigstes Kommunikationsmittel. Deshalb hat ein vermindertes Hörvermögen für betroffene weitreichende Konsequenzen.

Selbst mit gut eingestellten Hörgeräten können Schwerhörige nicht immer alles verstehen und fühlen sich dadurch häufig isoliert und sind verletzlich. Besonders Familienmitglieder können in vieler Hinsicht dazu beitragen, dem Betroffenen seine Situation so erträglich wie möglich zu machen.

- Sprechen Sie langsam und deutlich
- Schreien Sie nicht
- Es gibt viele Hörprobleme, die nicht allein darauf beruhen, dass die Töne zu leise wahrgenommen werden. Oft können Schwerhörige auch hohe oder tiefe Töne weniger gut hören. Das führt dazu, dass die Sprache verzerrt wahrgenommen wird. Sie können in diesen Fällen das Verstehen nicht erleichtern, indem Sie lauter schreien.
- Wenden Sie dem Schwerhörigen das Gesicht zu. Er kann so viele zusätzliche Signale deuten, die das Verstehen erleichtern.
- Formulieren Sie kurze und klare Sätze.
- Haben Sie Geduld und wiederholen Sie Unverständliches.
- Formulieren Sie besonders wichtige Mitteilungen schriftlich. Vergessen Sie nicht, dass ein schlechtes Gehör zahlreiche seelische Probleme nach sich zieht. Zeigen Sie einem betroffenen Familienmitglied deshalb bewußt Ihre Zuneigung. Kommunizieren Sie auch über nicht alltägliche Dinge, um die Nähe aufrecht zu erhalten, die der Betroffene dringend braucht, um dem Gefühl der Einsamkeit zu entgehen.

Öffnungszeiten mit den neuesten Prüfgeräten von
Mo. – Fr. 08:30 – 12:00 & 14:00 – 18:00
Sa. 08:30 – 12:00

AUGENOPTIK maurer HÖRSYSTEME

Mittersill an der Salzachbrücke

Balkan & Hlörner Maurer GmbH
 Zufahr Straße 6, 2730 Mittersill, Austria
 T +43 03 6287 4291 | Fax +43 03 6287 4292
 office.maurer@bvt.at | www.aopt-maurer.at

Die neue Gemeindevertretung von Hollersbach

Nachfolgend die Namen, Ämter und Fraktionszugehörigkeit der neu gewählten Gemeindevertreter/-innen. Die Angelobung fand am 4. April statt. Sitzend von links nach rechts: Gemeinderat Christoph Stöckl (ÖVP), Vizebürgermeisterin Angelika Hölzl (Liste MFH), Bürgermeisterin Sieglinde Isplitzer-Lerch (ÖVP), Gemeinderat Franz Josef

Stöckl (MFH), Gemeinderat Hannes Seeber (MFH). Stehend von links nach rechts: Gemeindevertreter (GV) Bernhard Steiner (ÖVP), GV Christian Wieser (ÖVP), GV Norbert Dankl (FPÖ), GV Christina Brugger-Zingerle (ÖVP), GV Martin Isplitzer (MFH), GV Matthias Eder (MFH), GV Christian Draxl (ÖVP). Nicht im Bild: Bruno Angerer (MFH). BILD: EVA REIFMÜLLER



Die neue Gemeindevertretung von Stuhlfelden

Nachfolgend die Namen, Ämter und Fraktionszugehörigkeit der neuen Gemeindevertreterinnen und Gemeindevertreter. Die Angelobung ging bereits am 22. März über die Bühne. Vorne sitzend: Bürgermeister Josef Voithofer (ÖVP, I.) und Vizebürgermeister Vital Enzinger (FPÖ). Erste Reihe stehend von links nach rechts: Gemeindevertreter (GV) Andreas Haitzmann (FPÖ), Gemeindevertreterin Bianca Haitzmann (SPÖ), Gemeinderätin An-

drea Huber (ÖVP), GV Christian Bonemaier (ÖVP), GV Matthias Wallner (ÖVP), GV Julia Scharler (ÖVP), Gemeinderat Alois Steger (FPÖ), GV Anna Altenberger (ÖVP), GV Albert Steiner (ÖVP), GV Siegfried Höller (FPÖ). Zweite Reihe stehend von links nach rechts: GV Christian Altenberger (FPÖ), Gemeinderat Florian Eberl (FPÖ) und Gemeinderat Georg Gruber (SPÖ), GV Christian Nindl (SPÖ), GV Stefan Enzinger (FPÖ). BILD: GE MEINDE STUHLFELDEN





Die neue Gemeindevertretung von Mittersill

Hier die Namen, Ämter und Fraktionszugehörigkeit der neuen Gemeindevertreter/-innen. Angelobung war am 15. April. Erste Reihe von links nach rechts: Stadtrat (StR) Thomas Brugger (Liste MITTE), StR Volker Kalcher (Liste MIT), StR Susanne Hirschbichler (MIT), Zweiter Vizebürgermeister Michael Sinnhuber (MIT), Bürgermeister Thomas Ellmayer (MIT), Erster Vizebürgermeister Felix Ger-

mann (MITTE), Manfred Pongruber (Vertreter der Bezirkshauptmannschaft), StR Philipp Niederseer (MITTE), StR Manfred Deutsch (SPÖ), StR Hansjörg Neumaier (MIT). Zweite Reihe von links nach rechts: Amtsleiter Andreas Voithofer, Gemeindevertreter (GV) Ernst Stallner (MIT), GV Eva Gschwandner (SPÖ), GV Gabriele Ruetz (SPÖ), GV Daniel Schett (MITTE), GV Christi-

na Widmann (MIT), GV Herbert Astl (MIT), GV Elisabeth Ronacher (MIT), GV Helene Gassner (MIT), GV Hannes Neumaier (MIT). Dritte Reihe von links nach rechts: GV Markus Vordererger (MIT), GV Christoph Niederseer (MITTE), GV Ana Lourdes Geneblazo (MITTE), GV Philipp Veider (MITTE), GV Florian Perl (MITTE), GV Arno Hofmann (MITTE), GV Christof Rainer (MIT).

BILD: FRANZ REIFMÜLLER

s.Oliver Stores
 Marktstr. 38 | 5741 Neukirchen • Zellerstr. 1 | 5730 Mittersill • Marktstr. 34 | 5681 Rauris

Zum Muttertag: Shopping-Tipps in Sachen Mode

Für fröhliche Stimmung sorgen bunte Farben. Zum Beispiel Orange, Swimmingpoolblau oder Pink. Wir sprachen mit Modeberaterin Julia Schwaiger.

Der Wonnemonat hält unter anderem den Muttertag bereit; heuer fällt er auf den 12. Mai.

Die Redaktion hat sich bei Modeberaterin Julia Schwaiger (s.Oliver Harms Pinzgau) über aktuelle Trends informiert. Insbesondere für Mütter, die an ihrem Ehrentag modisch besonders strahlen wollen. Und für Töchter und Söhne, die ihrer Mama ein Geschenk überreichen möchten, das ihr bestimmt Freude bereitet.

Julia Schwaiger: „Wenn es um Geschenke geht, greifen unsere Kunden und Kundinnen hauptsächlich zu Teilen, bei denen nichts schief gehen kann. Das sind Accessoires wie Tücher, Schals und Handtaschen. Wir können auch verschiedene Parfums von s.Oliver anbieten; diese werden ebenfalls gerne als Präsent ausgewählt. Wenn es jedoch ein Kleid, eine Hose, ein Oberteil, Unterwäsche oder ein komplettes Outfit sein soll, dann wandern meistens lieber Gutscheine in die Einkaufstasche.“

Bunt sind auch Drucke auf Shirts und die Stoffmuster

Stichwort „Ganzes Outfit“: Was ist im Trend und was schätzen modebewusste Damen besonders? „Verschiedenste bunte Far-

ben“, sagt Julia Schwaiger. „Zum Beispiel Orange und Pink in verschiedenen Tönen. Bei den Blautönen ist es aktuell das sogenannte ‚Swimmingpoolblau‘, das die Herzen erobert. Auch die Drucke auf T-Shirts und die Muster von Blusen sind oft bunt. Dazu passen etwa Blazer in allen Farben und Schnitten“, erläutert die 25-jährige Oberpinzgauerin. Auch ihre eigenen Lieblingsteile sind Blazer – ohne sieht man sie selten; etwa an ganz heißen Tagen. Übrigens: Für heiße Tage können Julia Schwaiger und ihre Kolleginnen nun auch Bademode von Triumph anbieten – inklusive große Größen bis hin zu Cup E.

Verspielte Kleider mit Volants und Rüschen

Neben bunten Farben liegen auch Kleider weiterhin im Trend – mit Rüschen und Volants kommen sie gerne verspielt daher. Und sie sind bodenlang, knöchellang und wadenlang. Oder sie reichen höchstens bis knapp übers Knie. Was aktuell kaum fehlt, sind weite Beinkleider in verschiedenen Schnitten – zum Beispiel die etwas verkürzte Culotte-Hose (7/8 Länge) mit aufgesetzten Seitentaschen oder Boot-cut-Jeans. Nichtsdestotrotz sind auch



Modeberaterin Julia Schwaiger (s.Oliver Harms Pinzgau) präsentiert hier ein buntes Shirt-Taschen-Duo. Getragen wird es von Silke Blackner, ihrer Kollegin aus dem Shop in Mittersill. BILD: S. OLIVER HARMS

schmale Schnitte weiterhin angesagt. Sehr gerne werden auch die bequemen Chino-Hosen getragen. Sie sind ebenfalls etwas weiter und punkten aktuell mit leichten Materialien. Insgesamt wird in der warmen Jahreszeit viel auf Leinen und Viskose gesetzt.

Julia Schwaiger weiß aus ihrer Arbeit als Modeberaterin auch um die Vorlieben der älteren Generation: „Seniorinnen mögen es vom Schnitt her nicht allzu weit und auch nicht allzu eng – im Gegensatz zu jungen Damen, die auch bei den Oberteilen weiterhin vor allem auf sehr weite und sehr kurze Schnitte setzen.“

Und: „Total im Trend sind derzeit auch farbenfrohe Anzüge, wobei frau die Teile aber ganz beliebig kombinieren und sie daher natürlich auch einzeln shoppen kann.“ Und apropos shoppen:

Eine Besonderheit ist, dass es die sogenannten „Shopper“ – also große Taschen – im selben Design wie Oberteile gibt. Insgesamt ist bei s.Oliver die Bandbreite an Taschen (und auch an Schuhen) groß; auch die kleinen Clutches fehlen nicht.

Auch stets eine gute Idee: Die Gutscheine von Mittersill Plus

Wer sich in der Mittersill-Plus-Region neu einkleiden möchte oder auf der Suche nach Muttertags-Geschenken aller Art ist, findet jedenfalls viele Möglichkeiten: In einem der (Trachten-)Modengeschäfte, bei den Floristinnen, in der Gärtnerei, in der Buchhandlung, in der Apotheke oder in der Drogerie. In den Geschenk- und Haushaltsfachgeschäften und, und, und... Kein Wunder, dass die Mittersill-Plus-Gutscheine so beliebt sind! **noc**

KURZ GEMELDET

Nationalparkzentrum ist bald wieder offen

Mittersill. Wie bereits ausführlich berichtet, wird seit Jahresbeginn im Nationalparkzentrum umgebaut. Vor allem die Ausstellung in den Nationalparkwelten wird mit neuem Pep versehen.

Insgesamt investiert das Land Salzburg drei Millionen Euro. Die Teams der Nationalparkverwaltung und der Ferienregion Nationalpark Hohe Tauern freuen sich, dass sich die Pforten am **8. Mai** wieder öffnen. Im Juni oder Juli ist dann ein großes Familienfest geplant.

Eine hochkarätige EU-Wahl-Diskussion

Mittersill. Dem Salzburger Bildungswerk Mittersill mit Leiter Felix Germann ist es gelungen, eine breit aufgestellte Diskussionsveranstaltung zu organisieren. Die Veranstaltung mit dem

Titel „Am Wählermarkt“ findet am Freitag, **10. Mai**, ab 15 Uhr am Stadtplatz statt. Mit dabei sind Vertreter aller österreichischen Parteien, die aktuell im EU-Parlament zu finden sind. Auch Spitzenkandidat/-innen werden vor Ort sein. Freiwillige Spenden für Speis/Trank sind willkommen.

Das sind die Standlerinnen und Standler sowie deren angebotene Produkte:

Eva Bernsteiner, 1. und 2. Freitag im Monat und im ganzen September – Filzprodukte (Patschen, Tassen, Sitzkissen).

Theresia Steiner, Rieplerhof – Joghurts, Topfcreme, Aufstriche, Milch, Brot.

Caritas Tageszentrum – Deko- und Babyartikel, Frotteewaren, Tassen, Kochschürzen, Schmuck,...

Gernot Reiter, GH Essiger – Apfelmessig, auch mit Kräutern und Früchten.

Maria Junger – Lebensmittel/Getränke aus der Region, Kuchen, Pinzgadoggl, Socken, Bücher.

Frucht Hutter, ab 10. Mai jeden 2. Freitag; Obst, Gemüse, Marmeladen, Aufstriche.

Greti Wöhrer, Nationalparkladen – Produkte aus der NP-Region, Obst, Brot/Gebäck.

Cilli Perfeller, Rainerhof – Getränke, Lebensmittel, diverse Knödel.

Sano Sur, Sylvia Rainer – Öle aus Andalusien und Marokko, Oliven.

Simone Forster – (Deko-)Artikel aus Holz, Zirbenkissen uvm.

Silke Wechselberger, Silkes Geschenkwelt – Selbstgemachtes aus Stoff, Holz, Papier und Epoxid-Harz (Deko, Schmuck,...)

Liubow Wallner – Dekoration, bemalte Steiner, Bilder.

Mittersiller Bäuerinnen, 21. Juni und 19. Juli – Germkrapfen süß und sauer, Milch, Hollersaft.

Maria Exenberger, 14. Juni und 6. September – Gehäkeltes: Deckel, Spitzen, Figuren, Tiere,...

Alois Wanger-Lösel – regionale Lebensmittel, Sirupe, Pinzgauer Krapfen, Pressknödel.

Gisela Wolf-Finke – Töpferware: Figuren, Schmuck,...

Alpinus, Alm neu leben, ab 21. Juni – Fleischprodukte vom Schwein und der Ziege, verschiedene Brote, Milchprodukte,...

Michaela Heuberger, Stickkiste, 10. und 31. Mai, 16. August (nur bei trockenem Wetter) – bestickte und bedruckte Textilien, Artikel aus Filz.

Sie steht vor der Tür: Wochenmarkt-Saison

Jeden Freitag ab 10. Mai bis zum September 2024

Mittersill. Der Wochenmarkt am Freitag hat seine Pforten jeweils von 9 bis 13 Uhr geöffnet und zwar im Zentrum Mittersills, direkt am Stadtplatz. Dank der rot-weiß gestreiften textilen Überdachungen der einheitlich gestalte-

ten Stände ist das rege Treiben schon von weitem zu sehen. Zahlreiche Standlerinnen und Standler (siehe Kasten links) bieten hier ihre Waren und Produkte feil; fast alle stammen direkt aus der Region.



Am 21. Juni und am 19. Juli werden Bäuerinnen aufkochen. Die meisten Standler/-innen sind jede Woche vor Ort. ARCHIVBILD: EVA REIFMÜLLER

Das Abenteuer beginnt
bereits vor dem
Schlafen gehen...

dreamlens

AUCH IM ALTER BESTE AUSSICHTEN: MIT DER DREAMLENS MULTI.

Nachts DreamLens tragen, tagsüber perfekt scharf sehen:
Mit der DreamLens Nachtlinse.

www.dreamlens.at

Ein bilosa Produkt

AUGENOPTIK
maurer
HÖRSYSTEME

Mittersill an der Salzschbrücke

Susan & Oliver Maurer GmbH
Zuckerstraße 9, 5700 Mittersill, Austria
T +43 (0) 3862 4281 | Fax +43 (0) 3862 4281 4
eMail maurer@maurer.at | www.maurer.at

DIE EVENTS 2024

Das (und noch mehr) ist in diesem Jahr los:

MAI

2. bis 5. Mai:

Italienischer Spezialitätenmarkt im Mittersiller Stadtzentrum.

10. Mai bis 27. September:

Wochenmarkt, jeweils am Freitag am Stadtplatz von Mittersill.

18. Mai: Wein trifft Pinzgau-Kost und Team Fun Run, Stadtzentrum Mittersill.

JUNI

22. Juni:

Mega Marsch 50/12 und Sonnwendfeier, Zierteich Mittersill.

30. Juni: Oberpinzgauer Honigfest, Stadtzentrum Mittersill.

JULI

5. Juli: Moonlight Shopping im Stadtzentrum.

13./14. Juli: Dorffest Stuhlfelden.

26.–28. Juli: Stadtfest Mittersill.

AUGUST

9. August und 23. August:

Moonlight Shopping im Stadtzentrum von Mittersill.

23. bis 25. August:

Streetfood Market im Mittersiller Zentrum.

SEPTEMBER

1. September:

Strudelfest im Stadtzentrum von Mittersill.

OKTOBER

4. Oktober:

Fashion Night, Panoramabahn Hollersbach.

6. Oktober:

Hollersbacher Bauernmarkt.

NOVEMBER / DEZEMBER

22. November – 22. Dezember:

Nationalpark Adventmarkt.

DIE PLATZKONZERTE 2024

Der Sommer kommt mit Musik daher

Die Termine in Hollersbach

In dieser Gemeinde gehen die Platzkonzerte der *Trachtenmusikkapelle Hollersbach* immer freitags im Ortszentrum über die Bühne – jeweils ab 19.30 Uhr. Gestartet wird am 28. Juni, das letzte Platzkonzert dieses Jahres findet dann am 23. August statt.

Die Termine in Mittersill

Das *Tauern-Blasorchester Mittersill* spielt zwei Mal im Musikpavillon auf – am 12. Juli und am 21. Juli, jeweils ab 18.30 Uhr.

Die *Bürgermusik Mittersill* konzertiert ebenfalls im Musikpavillon und zwar am 4., 18. und 25. August, jeweils ab 18.30 Uhr. Am Sonntag, 28. Ju-

li, treten die beiden Musikkapellen gemeinsam als *Stadtmusik Mittersill* auf. Sie geben beim diesjährigen Stadtfest ein Festkonzert am Stadtplatz.

Die Termine in Stuhlfelden

Die *Trachtenmusikkapelle Stuhlfelden* spielt in diesem Sommer insgesamt sechs Mal groß auf: Am 28. Juni ab 20 Uhr beim Pfarrhof. Am 14. Juli ab 11 Uhr beim Dorffest. Am 26. Juli ab 20 Uhr beim Gasthof Flatscher. Am 2. August ab 20 Uhr beim Pfarrhof. Am 15. August ab 10 Uhr beim Pfarrfest am Pfarrhof. Am 30. August ab 20 Uhr im Ortsteil Pirtendorf.

Die Musikerinnen und Musiker sowie das Mittersill-Plus-Team wünschen gute Unterhaltung!

DO und FR Warmbadetage
Freitag bis 23 Uhr geöffnet



KOGLER
HALLENBAD

Hotel Kogler, Mittersill · 0 65624615 · hotel-kogler.at

- » 25 m Sportbecken
- » 60 m Rutsche
- » Kinderbecken
- » Whirlpool
- » Wasserfall
- » Massagebucht
- » Granderwasser
- » Sauna/Wellness
- » Fitness Studio

300 m² Wasserfläche
DO und FR 31° Wassertemperatur

anhaus.at

Kameradschaft feiert 150 Jahre

Erst war es die Versorgung von Invaliden. Nun steht die Kameradschaft für Frieden und Sicherheit.

Mittersill. Er ist seit 1974 beim Kameradschaftsbund. Seit 1983 ist Gottfried Wallner im Ausschuss, seit 1996 Obmann-Stellvertreter, und 2017 übernahm der Mittersiller das Amt des Obmanns. „Ich bin heuer 50 Jahre bei der Kameradschaft“, sagt der 70-Jährige. „Ich bin als junger Mann vom Bundesheer heimgekommen, dann direkt zur Kameradschaft gegangen. Ich konnte gar nicht aus, weil der Schwiegervater auch dabei war.“

Im Juni 1874 wurde der „Militär-Veteranen-Verein Mittersill“, einer der ältesten Vereine der Gemeinde, gegründet. Lag der Schwerpunkt des Vereins zunächst noch auf der Versorgung der Invaliden und der Hinterbliebenen, widmeten sie sich schon bald dem Gefallenengedenken.

Besonders dramatisch waren die Verluste in den Weltkriegsjahren.



„Wir freuen uns über zahlreiche Zuschauer.“

Gottfried Wallner, Obmann

ren. „Es waren 142 gefallene und 45 vermisste Söhne unserer Heimatgemeinde zu beklagen“, sagt Wallner.

Heute versteht sich der Kameradschaftsbund als patriotisch gesinnte Weltgemeinschaft und setzt sich als Teil der Friedensbe-



Die Kameradschaft Mittersill bei einer Ausrückung. BILDER: KAMERADSCHAFT

wegung für das Kriegerdenkmal, für Frieden und Sicherheit ein.

270 Mitglieder zwischen 20 und 97 Jahren

Mit 270 Mitgliedern wird Generationensolidarität, die Kameradschaft und Brauchtumpflege in Mittersill auch im 21. Jahrhundert noch aktiv vorgelebt.

Der Verein rückt bei kirchlichen Veranstaltungen sowie bei Festen in der Gemeinde und von anderen Kameradschaften aus. Hier darf die Fahne nicht fehlen. Die zwei Fahnenpatinnen Barbara Ronacher und Christl Schratl spendeten diese zum 100-Jahr-Jubiläum. Kürzlich wurde die Fahne ausgebessert, um beim kommenden Jubiläum zu glänzen. „Wir sind heuer auch in Rauris am 7. Juli mit dabei. Da feiert die Kameradschaft 140 Jahre.“

Vor zehn Jahren feierten die Mittersiller ihr 140-jähriges Be-

sind auch beim Jubiläumsfestakt vertreten; um 11.30 Uhr findet der Abmarsch von der Hintergasse zum Stadtplatz zur Defilierung statt, anschließend die Einkehr in den Mittersiller Gaststätten.

Den Ehrenchutz übernehmen Präsident Ludwig Bieringer, Präsident Josef M. Hohenwarter, Bürgermeister Thomas Ellmauer und Bezirksobmann Johannes Viehhauser.

stehen mit 70 Vereinen. Heuer zum 150. Geburtstag sind 32 Vereine beim Fest. Der Obmann freut sich über 16 Kameradschaften – von Piesendorf bis Krimml, aus Jochberg und Matrei sowie Fahnenabordnungen der Bezirks-

und Landeskameradschaft, dazu über 16 Mittersiller Vereine. „Insgesamt haben sich 560 Leute angemeldet. Die Bürgermusik Mittersill und die Hollersbacher Trachtenmusik umrahmen das Fest musikalisch. „Wir freuen uns über viele Zuschauer“, sagt der Obmann.

Gefeiert wird zum Ausklang des Festes im Bräurup, wo die Imbacher Tanzmusi aufspielt, weiters im Hotel Heitzmann, Sporthotel Kogler und im Gasthof Haidbach. Mit der Organisation haben der Obmann, sein Stellvertreter und die Schriftführerin bereits vor einem Jahr begonnen. „Nun wünschen wir uns, dass alles gut vorübergeht und es ein schönes Festl wird, und natürlich, dass viele Zuschauer kommen.“

Birgit Egger

Umfrage zu 800 Jahren Pinzgau bei Salzburg

Pinzgau. Der Countdown läuft bereits: Im Jahr 2028 feiert der Pinzgau seine 800-jährige Zugehörigkeit zum Bundesland Salzburg. Das Team der Regionalentwicklung Pinzgau bereitet sich aktuell intensiv auf das für den Pinzgau und seine Bevölkerung besondere Jahr 2028 vor, das im Zuge zahlreicher Veranstaltungen, interessanter Ausstellungen und vieler weiterer Attraktionen und Angebote gebührend zelebriert werden soll.

Errichtung eines Denkmals steht bereits im Raum

Um das Jubiläum mit und im Sinne aller Pinzgauer/-innen feiern zu können, bittet das Team der Regionalentwicklung Pinzgau bereits jetzt die Bevölkerung um ihre Mithilfe bei der Ideenfindung und Ausarbeitung eines Veranstaltungskalenders. Um alle Ide-

en, Anregungen etc. zu sammeln und dabei nicht die Übersicht zu verlieren, wurde eigens ein Fragebogen, der mittels unten stehendem QR-Code aufgerufen werden kann, erstellt. Eine Teilnahme ist ab sofort möglich. Der Fragebogen umfasst insgesamt 18 Fragen. Ziel ist es, sämtliche eingegangenen Anregungen, Ideen und Einschätzungen in die Planung der großen Jubiläumsfeierlichkeiten im Jahr 2028 einfließen zu lassen. Gefragt wird vor allem nach dem Interesse an Großveranstaltungen, künstlerischen Aktionen wie etwa der Erarbeitung eines Theaterstücks zum Thema oder auch nach der Komposition eines „Pinzgau-Liedes“. Auch die Errichtung eines Denkmals zum Jubiläum steht als Idee aktuell bereits im Raum.



Fragebogen
QR-Code mit
Handy scannen

Gründungsfest am 16. Mai 2024

Ablauf: 8 Uhr: Eintreffen der Gastvereine, Aufstellung am Stadtplatz, Rathausgasse, Meldung des Obmanns an den Präsidenten; 9.15 Uhr: Abmarsch des Festzuges zum Kriegerdenkmal; 10 Uhr: Heilige Messe beim Kriegerdenkmal mit Kranzniederlegung und Wortgottesdienst, Dechant Adelbert Dlugopolsky.

Die Historischen Schützen sorgen für den Salut, und die Samer

Der Italienische Markt hat schon eröffnet

Seit heute und noch bis zum 5. Mai gibt es hier feinste Spezialitäten.

Mittersill. Der „Mercato Italiano“ am Mittersiller Stadtplatz geht heuer bereits zum dritten Mal über die Bühne. Dieses Angebot überzeugt mit typischen Produkten aus mehreren Regionen Italiens – Umbrien, Kalabrien, Sizilien, Sardinien, Apulien, Toskana, Lombardei und Südtirol.

Die Spezialitäten reichen von Trüffelsalami und anderen Würsten über Olivenöle und verschiedenste Käsesorten hin zu Nüssen, Weinen, Mandelgebäck, Brot und vielfältigen Pasta-Sorten. Vor Ort sind an den vier Markttagen rund ein Dutzend Händler/-innen. Am Freitag und am Samstag steht auch Musik auf dem Programm.

Und: Am letzten Tag des „Mercato Italiano“ findet auch ein organisierter „Wings-for-Life-App-Run“ statt; siehe Seite 18.

Team Fun Run mit Spaßfaktor

Am 18. Mai kommen 3er-Teams auf ihre Kosten.



Auch die Kleinsten können an den Start gehen. ARCHIVBILD: FRANZ REIFMÜLLER

Mittersill. Beim „Team Fun Run powered by Sparkasse Mittersill“ legen Teams mit drei Mitgliedern jeweils fünf Kilometer zurück. Ob laufen oder spazieren – der Fokus liegt auf Gemeinschaft und Spaß. Das Motto lautet also, ein Trio mit Arbeitskollegen, Vereinsmitgliedern, Freunden oder Familienmitgliedern zusammenzustellen. Die Klassenauswahl, in der angetreten werden kann, ist

groß: Zwergal (bis 6 Jahre, Einzel- und Team Walking). Kinder können kostenlos dabei sein, ansonsten beträgt das Nenngeld 30 Euro pro Team. Gestartet wird ab 14.30 Uhr im Stadtzentrum, die Siegerehrung inklusive Verlosung findet um etwa 17 Uhr statt. Motivierte Leute können sich online anmelden und zwar unter www.pentek-payment.at

Von Krapfen, Nocken und von feinen Weinen

Ebenfalls am 18. Mai findet das Fest „Wein trifft Pinzga Kost“ statt.

Mittersill. An diesem Tag werden die Besucher/-innen nicht „nur“ vom Team Fun Run (siehe links) ins Zentrum von Mittersill gelockt, sondern auch von einem kulinarischen Fest der Extraklasse.

Bei „Wein trifft Pinzga Kost“ ist der Name Programm: Es warten Bauernkrapfen und Germkrapfen süß und sauer, Kas- und Jaganocken, Kasnudeln sowie geschmorte Rindschulter mit Erdäpfelstampf einerseits, und andererseits verschiedene Weine von Top-Winzern aus dem Weinviertel. Zudem stehen Musik und Unterhaltung auch für die Kinder am Programm. Los geht es um 11 Uhr mit Open-End, wobei die Speisen erfahrungsgemäß bis etwa 16 Uhr ausreichen.

Am 17. Mai gibt es passend zum Fest einen spannenden Workshop mit Andrea Rieder und cookingCatrin.

Die Meinung der Oberpinzgauer ist gefragt

Umfrage von Niedersill bis Krimml: Wie sehen die Bewohner/-innen ihren Oberpinzgau?

Oberpinzgau. Der Regionalverband Oberpinzgau führt in Zusammenarbeit mit der Universität Innsbruck eine großangelegte Meinungsumfrage durch. Dabei wird erhoben, was den Bürgerinnen und Bürgern wichtig ist und wie sie den Pinzgau auch in Bezug auf den Tourismus sehen.

Teilnehmen und sagen, wo im Oberpinzgau der Schuh drückt

Die Teilnahme an der Umfrage bildet die Grundlage für wichtige politische und wirtschaftliche Entscheidungen in den nächsten Jahren. Die Bürgermeister des Regionalverbandes ersuchen daher sehr herzlich, die in der Umfrage aufgeworfenen Fragestellungen gewissenhaft zu beantworten.

So kann eine Handlungsanleitung für die Entscheidungsträger entstehen, was für die weitere Entwicklung des Oberpinzgaus wirklich wichtig ist und keine besondere Priorität hat. Das stellt eine einmalige Chance für die Oberpinzgauer Bevölkerung dar, fernab von Parteipolitik Einfluss auf die Arbeit in den Gemeindestuben zu nehmen.

Ausfüllen online oder direkt als Druckexemplar

Die Meinungsumfrage ist im Internet auf der Website der Region unter www.region-pinzgau.at abrufbar. Sie können aber auch den nebenstehenden QR-Code scannen und direkt auf die richtige Seite im Netz gehen.



Bei der Umfrage mitmachen heißt mitgestalten!

BILDPIXABAY:

Wer die Umfrage, lieber mit dem Kugelschreiber ausfüllen will, kann eine Druckversion anfordern unter: pletzer@region-pinzgau.at oder telefonisch unter der Nummer 0664 2400 198.



Umfrage
QR-Code mit
Handy scannen

Entdecke die neuen Nationalparkwelten

Am 08. Mai 2024 öffnen die Nationalparkwelten zehn neue Ausstellungsräume im Nationalparkzentrum Hohe Tauern in Mittersill.

Die Wiedereröffnung der beliebten Ausstellung ist weit mehr als ein Facelifting. Zwar bleiben Besucherattraktionen wie das 360° Kino oder das Adlerflugpanorama mit seinen riesigen Gipfelmodellen des Großglockners und des Großvenedigers bestehen. Eingebettet sind diese in ein völlig neuartiges Erzählkonzept mit vielen neuen Sehenswürdigkeiten und Erlebnissen.

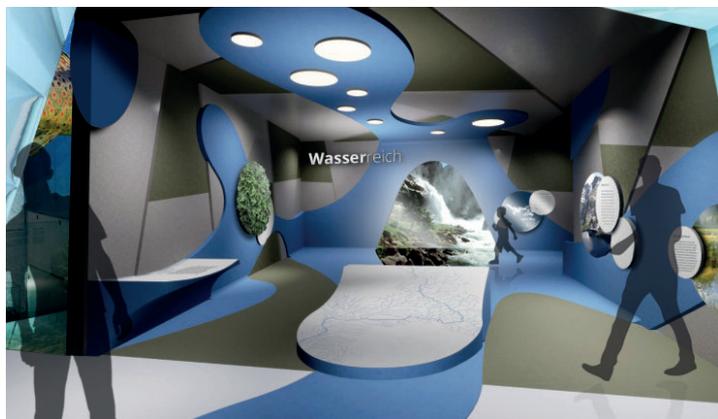
Man erkundet dabei „Murmeltier & Co“ genauso wie die „Gipfel aus dem Meeresgrund“ oder „Wilde Wasser“. Emotional folgt man dem Weg von den höchsten Sphären des Nationalparks Hohe Tauern hinunter auf die Alm und in den Talraum, wo der Mensch durch seine Bewirtschaftung die Landschaft mitgestaltet. Gleichzeitig kann man dabei den Nationalpark auf drei verschiedenen Weisen betrachten: So wie er ist, wie er entstand, und wie wir ihn (als Menschen) prägten und prägen.

Jeder einzelne Raum, jede einzelne Welt, ist ein Erlebnis für sich: Im „Adlerflugpanorama“ wird nicht nur die enorme Flächenausdehnung des Nationalparks, sondern auch der beeindruckende Höhenunterschied zwischen dem höchsten und tiefsten Punkt er-

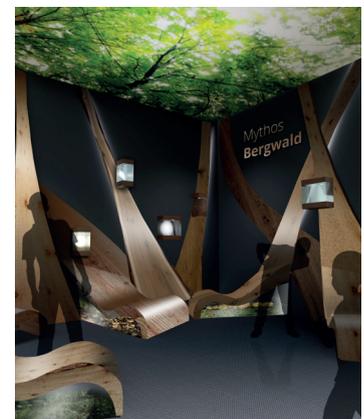


Es warten viele neuen Besucherattraktionen auf die Besucher der Nationalparkwelten.

BILD: HARRY LIEBMANN



Neue Erlebniswelten „Wasserreich“ und „Mythos Bergwald“.



BILDER: ZANGL ULTD_ MARKUS MEIRHOFER

lebbar. Auf den „Gipfeln aus dem Meeresgrund“ trifft man einen Fischeisbär und blickt zurück in die Vergangenheit, als bei uns

das Land noch von einem Ozean bedeckt war. Jeder Raum ist eine Welt und jede Welt hat ihr Abenteuer, das es zu entdecken gibt!

Kaufen Sie gleich online Ihre Tickets für die Nationalparkwelten und gehen Sie damit direkt in die Ausstellung.



Mehr Informationen unter:
www.nationalparkwelten.at



Ausstellung „Murmeltier & Co“.

BILD: NATIONALPARKZENTRUM HOHE TAUERN GMBH

Nationalparkzentrum Hohe Tauern

Gerlosstraße 18
5730 Mittersill
Tel. +43 6562 40939
info@nationalparkzentrum.at

Öffnungszeiten

ab 08. Mai 2024
täglich von 09:00-18:00 Uhr



BILD: T-HÖLL SCIENCEVISION



WEIN TRIFFT PINZGA-KOST

18.05.2024

Stadtplatz Mittersill – ab 11.00 Uhr

Pinzgauer Köstlichkeiten treffen auf edle Tropfen
von Winzern aus dem Weinviertel.

Folgende Pinzgauer Kost wird serviert:

- Bauernkrapfen
- Germkrapfen süß und sauer
- Geschmorte Rindschulter mit Erdäpfelstampf
- Kasnudeln mit Krautsalat
- Kasnocken | Jaganocken
- Kinderprogramm mit Kinderschminken, basteln und Hüpfburg
- Live-Musik mit Rudi Musi und 7aBagasch

HOHE
TAUERN
DER NATIONALPARK-REGION



125 Jahre Feuerwehr Hollersbach

Das volle Programm – mit Fahrzeug- und Pumpensegnung, Festkonzert und Discozelt – gibt es am 4. Mai anlässlich der 125-Jahr-Feier der FF Hollersbach. Die Florianijünger freuen sich auf viele Gäste.

Hollersbach. Wenn altherwürdige dörfliche Institutionen wie die Freiwillige Feuerwehr Hollersbach Jubiläum feiern, tun sie das meist mit einer dankbaren Rückschau auf die Errungenschaften vergangener Generationen. Die Erinnerung an die oft mühevollen Anfänge und den Einsatz der ersten Kameraden ist dabei besonders wertvoll und erhellend.

Wassereimer, ein paar Schläuche – und viel Herzblut

1898 wurde die erste Freiwillige Feuerwehr auf Initiative von Bgm. Franz Dschulnigg, Hollersbachwirt Alois Kaltenhauser und Vitlenbauer Franz Gasser von 15 Männern gegründet – mit dem erklärten Ziel, „Hab und Gut des Nächsten zu schützen“. Noch im Gründungsjahr wurde eine Handdruckspritze angekauft, daneben waren ein paar Schläuche und einige Wassereimer in einem Holzschuppen die einzige Ausrüstung.

1899 wurde die erste Feuerwehrstätte errichtet. Fahrzeuge gab es noch nicht, den Feuerwehrern stand nur ein Pferdegespann zur Verfügung. So war oft nur der Schutz der unmittelbaren Nachbargebäude möglich.

1928 besuchte OFK Hans Steiner als erstes Mitglied der FF Hollersbach einen Mannschaftskurs in Salzburg. 1967 wurde ein gebrauchtes Auto angekauft, 1973 eine Zeugstätte errichtet.



Die ersten Hollersbacher Feuerwehrmänner mit ihrer Ausrüstung.

BILD (2): FF HOLLERSBACH

1976 stellte Hollersbach mit Ferdinand Zingerle von der Freiwilligen Feuerwehr den Landesbranddirektorstellvertreter.

1980 konnte erstmals ein Tanklöschfahrzeug erworben werden. Im Jahr 2005 wurde ein neues Feuerwehrhaus errichtet. Aktuell umfasst die Mannschaft 91 Feuerwehrleute, davon 68 aktive. Ein Tanklösch-, ein Kleinlösch- und ein Mannschaftstransportfahrzeug bilden den Fuhrpark.

Seit 2018 hat Stefan Lerch als Ortsfeuerwehrkommandant das Sagen, sein Stellvertreter ist Andreas Kaltenhauser. **eik**



Die Einsatzfahrzeuge vor dem neuen Feuerwehrhaus.

DIE **FREIWILLIGE FEUERWEHR** HOLLERSBACH LADT EIN ZUM:

FEST DES

125

JÄHRIGEN **BESTEHENS**

MIT FAHRZEUG UND PUMPEN SEGNUNG

*** SAMSTAG, 4. MAI.2024 ***

17⁴⁵ UHR - FESTAKT AM DORFPLATZ
19³⁰ UHR - FESTKONZERT DER TMK HOLLERSBACH
DANACH "DIE 3 VERSCHÄRFTN"

*** DISCOZELT ***

WWW.FF-HOLLERSBACH.AT

Ein Ort zum Verweilen

Schon seit Ende 2023 ist Mittersill um ein weiteres gelungenes Areal reicher. Nun wurde das Gesamtprojekt offiziell eingeweiht und gesegnet.



Von links: Vizebürgermeister a. D. Gerald Rauch, BEV-Präsident Wernher Hoffmann, Bürgermeister a. D. Wolfgang Viertler, Stadtrat Hansjörg Neumaier und Bürgermeister Thomas Ellmauer. BILD: LENA ZEHENTMAYR

Mittersill. Kürzlich konnte das Projekt zur Gestaltung des Zentrumsareals feierlich abgeschlossen werden.

Im Rahmen eines kleinen Festaktes am 11. April segnete Dechant Adalbert Dlugopolsky das Areal im Bereich der Tauern-Apotheke. Mit dabei waren Lokalpolitiker/-innen, Protagonisten der bauausführenden Firmen sowie betroffene Grundeigentümer. Ebenfalls waren Vertreter des Bundesamtes für Eich- und Vermessungswesen (BEV) vor Ort.

Parkplätze, Brunnen, Sicherheit für Schulkinder

Für die Umsetzung zeichnete der Infrastrukturausschuss der Stadtgemeinde politisch verantwortlich. Daher war es Gerald Rauch, Vizebürgermeister a. D., der als ehemaliger Ausschussvorsitzender das Projekt abschließend präsentiert hat.

Neben der Schaffung von Parkplätzen im Zentrumsbereich war es der Stadtgemeinde Mittersill ein besonderes Anliegen, das Areal auch als Ort zum Verweilen zu gestalten. So wurde ein kleiner Rastplatz mit Brunnen geschaffen. Ein wesentliches Augenmerk wurde auf die Erhöhung der Ver-

kehrssicherheit gelegt – insbesondere in Sachen Schulweg. So wurden in der Kirchgasse und in der Poststraße die Gehsteige verbreitert und in der Poststraße die Verkehrsströme neu geregelt. Zudem ist für die Schülerinnen und Schüler ein spezieller Bereich zum Ein- und Aussteigen geschaffen worden.

Smartphone-Kontrollpunkt: Genaue Positionsbestimmung

Zudem ist im Rastplatz-Bereich ein Smartphone-Kontrollpunkt geschaffen worden. Diese Art von Handys werden oft zur Navigation genutzt. Wie exakt die Positionsbestimmung tatsächlich ist, ist oft nicht genau zu sagen. In Mittersill kann jetzt jeder selbst die Ortungsgenauigkeit seines Smartphones überprüfen. Das BEV betreibt den Satellitenpositionierungsdienst APOS (Austrian Positioning Service), der zusammen mit den zahlreichen genau bestimmten insgesamt 60.000 Vermessungspunkten in Österreich die Grundlage für die Grundstücks- und Ingenieurvermessung bildet.

So werden bei APOS neben der Nutzung einer wesentlich größeren Anzahl an Satelliten als beim

herkömmlichen GPS-System auch Bodenstationen des BEV in die Messung miteinbezogen. Dadurch kann die Position auf den Zentimeter genau bestimmt werden.

Die Anwendung: Mit dem Smartphone wird der QR-Code auf der Platte des Steines eingescannt. Dadurch öffnet sich automatisch eine Karte. Wenn dann das Handy genau über die gekennzeichnete Metallplatte gehalten wird, ist der Unterschied zwischen tatsächlicher Position und angezeigter Position des Smartphones ersichtlich. Es war den Vertreter/-innen der Stadtgemeinde eine besondere Ehre, dass zum Projektabschluss auch BEV-Präsident Wernher Hoffmann angereist kam und von Bürgermeister Thomas Ellmauer begrüßt werden konnte.

Das ist pinzgauweit erst der zweite Standort

Die Idee für dieses Angebot in Mittersill hatte Wolfgang Viertler, Bürgermeister a. D. Er war bei der Eröffnung des ersten Pinzgauer Smartphone-Kontrollpunktes am Zeller Tauernklinikum-Standort im Juli 2022 mit dabei und gleich fasziniert. **noc**

Im Vorjahr die Glueboys und heuer Julian Benz

Die Hollersbacher Kicker laden zu „Hoamspü: Malle Edition“ ein.

Hollersbach. Was im vorigen Jahr mit dem eintägigen Musik-Fest unter dem Motto „Glueboys Hoamspü“ so erfolgreich begonnen hat, geht heuer weiter.

Wir sprachen mit Simon Lackner vom USV Hollersbach. Er ist Leiter der Sektion Fußball, welche die Veranstaltung organisiert. Lackner: „Schon 2023 sind um die 1000 Leute gekommen, dabei dauerte die Party nur einen Tag. Auf der Bühne standen die Glueboys, deren Mitglieder zum Teil aus Hollersbach stammen. Heuer geht die Party beim Badeseeparkplatz an zwei Tagen über die Bühne. Am Freitag, 14. Juni, und am Samstag, 15. Juni, wobei es jeweils von 20 bis 3 Uhr dauern wird. Wir freuen uns schon sehr. Am Freitag sorgt DJ Forty für Stimmung, und am Samstag kommt mit Julian Benz neuerlich ein echter Kracher, der ansonsten auf Mallorca die Partys rockt.“ **noc**



Hier eine Publikums-Impression von 2023, als die Glueboys auftraten. BILD: USV



BILD: MOORVEREIN WASENMOOS

„Das Wasenmoos braucht jede helfende Hand“

Das Team vom Moorverein Wasenmoos rund um Obmann Ferdinand Lainer bittet um Mithilfe.

Mittersill. Seit dem Vorjahr ist Ferdinand „Feri“ Lainer der Obmann des Vereins. Er hatte nun die Idee, für den sogenannten „Moorpflegetag“ einen Aufruf an die Allgemeinheit zu starten.

Seine Erläuterung dazu: „Zur Erhaltung und Verbesserung der Moore sind Pflegemaßnahmen wie Entbuschung und das Entfernen von Gehölzen und Streumahd wichtig – diese Arbeiten schützen vor dem Zuwachsen. Damit werden Lebensräume vieler seltener und hochspezialisier-

ter Pflanzen und Tierarten geschützt.“ Los geht es bereits um 8 Uhr, wobei man natürlich auch später jederzeit dazukommen kann. Arbeitshandschuhe liegen vor Ort auf. Von Vorteil sind gutes Schuhwerk oder Gummistiefel. Und: Für eine Jause ist gesorgt!

Familien sind willkommen, es gibt ein Kinderprogramm

Während die Eltern für das Moor im Einsatz sind, ist für den kleinen Nachwuchs ein eigenes Kinderprogramm geboten. Zum Ar-

beitsablauf: Es wird kleine Gruppen geben, die von Vereinsmitgliedern angeführt werden. Die Tätigkeiten im Detail: Entbuschen mit kleinen Baumscheren, Entfernen von Gehölzen oder auch die Pflege des bestehenden Hackschnitzelweges. Freischneidegeräte sind für jede Gruppe vorhanden, ebenso einige Baumscheren. Wenn die Helferinnen und Helfer eine Baum- oder Gartenschere mitbringen können, ist das aber natürlich eine gern gesehene und zusätzliche Hilfe. Es er-

geht die Bitte, dem Verein dies schon bei der Anmeldung mitzuteilen. Feri Lainer wendet sich direkt an seine Mitmenschen: „Mit deinem Einsatz verhinderst du, dass das Moor an vielen Stellen zuwächst und seine ökologische Wertigkeit verliert – das Wasenmoos braucht daher unsere Hilfe!“

Termin: Samstag, 15. Juni

Anmeldung: Bitte unter www.moorverein.com/pflege-fuer-das-moor/ oder per Telefon unter 0681/208 48 327.

KURZ GEMELDET

Euro 2024: Public Viewing im Pavillon

Mittersill. Beim Public Viewing im Musikpavillon werden alle Gruppenspiele mit der Mannschaft aus Österreich gezeigt. Auch bei den Achtelfinalspielen können Fans gemeinsam mitfeiern, sofern „unsere Kicker“ noch dabei sind. Fix über den Bildschirm flimmern werden die Viertel- und Halbfinali sowie das große Finale.

Florian Huber lädt zu einem Grillkurs ein

Mittersill. Das bekannte Unternehmen Florian Huber lädt zu ei-

nem Grillkurs am Standort in der Hintergasse ein und zwar am 17. Mai um 18 Uhr. Das Motto dabei lautet „Weber's Meat the Beef“.

Wallfahrt des Pfarrverbandes

Mittersill, Stuhlfelden. Der Pfarrverband Mittersill-Stuhlfelden organisiert eine Wallfahrt nach Maria Taferl in Niederösterreich. Die Fahrt wird am Sonntag, 26. Mai, von 6 bis 22.30 Uhr stattfinden. Am Programm steht unter anderem eine heilige Messe in der Basilika. Anmeldeschluss ist der 18. Mai, Tel. 0660/489 81 49.

PUBLIC VIEWING HOLLERSBACH

Die Euro 2024 in der USV-Hütt'n erleben

Hollersbach. Der USV Hollersbach, Sektion Fußball, lädt zum Public Viewing ein – schließlich steht die Euro 2024 (fast) vor der Tür. Der Eintritt ist frei. Die fußballbegeisterten Besucherinnen und Besucher können sich auf einen XXL-Video-Screen freuen und auf die Bewirtung in der sogenannten „Erdinger Urweise Hütt'n“ direkt am Hollersbacher Fußballplatz. Aufgebaut worden ist diese Hütte in Windeseile und

zwar bereits im Vorjahr. Anlass dafür war, dass in Hollersbach das erste von drei FC Bayern-München-Campus-Trainings stattfand. Zurück zum Public Viewing bzw. zu den Terminen: Freitag, 5. Juli – Viertelfinale 1 und 2, 18 und 21 Uhr. Samstag, 6. Juli – Viertelfinale 3 und 4, 18 und 21 Uhr. Dienstag, 9. Juli – Halbfinale 1, 21 Uhr. Mittwoch, 10. Juli – Halbfinale 2, 21 Uhr. Sonntag, 14. Juli – Finale, 21 Uhr.

SALZBURGER VERLAGSHAUS
SONDERPRODUKT

Mittersiller
Nachrichten

mittersill plus – Information aus
Wirtschaft und Tourismus für die
Region Oberpinzgau

Medieninhaber:
Salzburger Verlagshaus GmbH

Herausgeber: Dr. Maximilian Dasch +
Geschäftsführer:
Mag. (FH) Maximilian Dasch,
Klaus Buttlinger LL.M. oec.
Chefredakteurin: Sigrid Scharf
Anzeigenleitung: Wolfgang Trausner
5021 Salzburg, Karolingerstraße 40
Tel. 0662 / 820220

Redaktion: Christa Nothdurfter, Andreas
Rachensberger BA, Lena Zehentmayr BA
Anzeigen, Verkauf:
Alisa Poljarevic

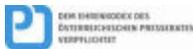
5700 Zell am See, Hafnergasse 3B
Tel. 06542 / 73756-963 und -967
Fax: 06542 / 73756-960

E-Mail: pinzgauer.nachrichten@svh.at
Internet: www.svh.at

Anzeigentarif SVH Nr. 8 vom 1. 1. 2024

Druck: Druckzentrum Salzburg
5021 Salzburg, Karolingerstraße 38

Für diese Ausgabe „mittersill+“ werden Druck-
kostenbeiträge geleistet. Es handelt sich somit, gem.
§ 26 MG, um „entgeltliche Einschaltungen“.



DAS MITTERSILL-PLUS-PROGRAMM 2024

Am 1. Mai erfolgt der Start in die neue Saison

Das vielfältige Wander- und Aktivprogramm der Region Mittersill–Hollersbach–Stuhlfelden kann sich wiederum sehen lassen.

Mittersill-Plus-Region. Pünktlich zum 1. Mai startet wieder das abwechslungsreiche Wander- und Aktivprogramm in der Region Mittersill–Hollersbach–Stuhlfelden.

Drei Wanderungen im Mai und Juni, vier im Juli und August

Im Mai und Juni finden wöchentlich drei geführte Wanderungen statt.

Am Dienstag wird mit einer Kräuterpflanzen der Hollersbacher Sommer entdeckt. Dabei wird zwar nicht jeder Stein umgedreht, dafür kann aber genau geschaut werden, was da so alles am Wegesrand wächst.

Mittwochs geht es auf der Panoramarunde in Mittersill hoch hinaus. Bei der mittelschweren Wanderung hat man einen traumhaften Ausblick auf die Hohen Tauern und die Orte im Tal.

Beendet wird die Wanderwoche am Freitag mit einer Wanderung durch den Lachwald zur Sahnealm, wo natürlich auch eingekehrt wird.

In der Ferienzeit, im Juli und

August, gibt es dann vier geführte Wanderungen pro Woche. Besonders beliebt bei den Gästen ist dabei die Auffahrt mit der Panoramabahn und die anschließende Wanderung zur Panoramaalm.

Geboten werden aber auch anspruchsvollere Touren, wie jene auf die Mittersiller Platte. Klassiker wie der Bachlehrweg ins Hollersbachtal dürfen dabei natürlich auch nicht fehlen.

In der Nachsaison geht's zum Hintersee und zum Amerbach

In der Nachsaison im September und Oktober locken Wanderbegeisterte das Naturjuwel Hintersee sowie der unbekannte Amerbach im Felbertal.

Stadtrundgang, Kräuter, Bogenschießen, Golfen

Neben dem Wandern warten aber noch andere Highlights und abwechslungsreiche Freizeitaktivitäten. So finden jeden Freitag um 16 Uhr Stadtrundgänge in Mittersill statt. Nicht nur für Gäste ist ein historischer Einblick in die Stadtgeschichte interessant,

auch Einheimische erfahren dabei immer wieder Neues.

Von Juni bis ca. Mitte Oktober kann man tief in die Welt der Kräuter eintauchen. Jeden Dienstag um 16 Uhr findet im Hollersbacher Kräutergarten eine Führung statt. Über 500 verschiedene Pflanzenarten können dabei entdeckt und kennengelernt werden.

Sportlich wird es hingegen beim Schnupper-Bogenschießen. In den Sommerferien kann man sich jeden Donnerstag um 16 Uhr in der Sportart versuchen und zwar beim Parcours Scheiblberg in Stuhlfelden. Die Leihausrüstung wird zur Verfügung gestellt. Wer vom sportlichen Ausprobieren nicht genug bekommt, kann von Mai bis August jeden Sonntag das Golfen kennenlernen. Golfpro Andrew Darke lädt von 11 bis 12 Uhr zum Schnuppergolfen und bringt allen Interessierten den richtigen Schwung bei.

Für alle Programmpunkte möge man sich bitte rechtzeitig unter www.mittersill.info anmelden.



Der Hollersbacher Kräutergarten von oben.

BILD: MICHAEL HOCHFELLNER

#ich
kauf
lokal

...weil ein
Lächeln
mehr Wert
ist als ein
Klick.

M+ MITTERSILL
HOLLERSBACH
STUHLFELDEN
mittersillplus.info



Die „Natur Schule Pinzgau“ war mit Schulkindern in der Apotheke zu Besuch

Die Viertklässler der Volksschulen Hollersbach, Mittersill und Stuhlfelden sowie jene der Sonderschule Stuhlfelden waren in der Tauern-Apotheke zu Besuch. Apothekerin Astrid Brandstetter bot an mehreren Tagen ein spannendes Programm. Mit Hilfe eines

Feuer-Experiments etwa führte sie die Kräfte von Pflanzen vor; zum Einsatz kam dabei der Bärlapp. Mit Hilfe von Mikroskopen konnten die Kinder auch andere Pflanzen genau unter die Lupe nehmen. Ebenfalls geboten wurden eine Führung durch die

Räumlichkeiten und eine Besichtigung des modernen Apotheken-Roboters. Hinter dem tollen Angebot für die Schulen steht die Zusammenarbeit der von Rosi Meusburger gegründeten „Natur Schule Pinzgau“ mit der Apotheke.

BILDER: CHRISTINA ERNST

M+

MITTERSILL
HOLLERSBACH
STUHLFELDEN

MITGLIEDSBETRIEBE MITTERSILL PLUS

P

GRATIS
90min

<p>Ärzte & Apotheke</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Tauernapotheke Mittersill KG 2. Dr. Ingrid Novotna 3. PVZ Mittersill Dr. Bacher, Dr. Sturm Allgemeinmediziner GmbH <p>Anwälte - Notariate</p> <ol style="list-style-type: none"> 4. Dr. Johann Bründl <p>Autohandel</p> <ol style="list-style-type: none"> 5. Auto Huber Ges.m.b.H. 6. Autohaus Obrist 7. Autohaus Gebrüder Stotter 8. Prostis Autoboutique 9. Cartech Autoreparatur-Verkauf-Service <p>Banken</p> <ol style="list-style-type: none"> 10. Raiffeisenbank Mittersill 11. Salzburger Landeshypo Filiale Mittersill 12. Sparkasse Mittersill 13. Volksbank Salzburg Filiale Mittersill <p>Buch - Papier</p> <ol style="list-style-type: none"> 14. Ellmauer - Zeit zum Lesen GmbH <p>Bar - Cafe - Bäckerei</p> <ol style="list-style-type: none"> 15. Bäckerei Ensmann 16. Pletzer Konditorei-Kaffee 17. Tildach Bäckerei Cafe Konditorei 18. Zwischenzeit die Erlebnisalm 19. Chic OG - Cafe Bar & Snacks <p>Div. Dienstleister</p> <ol style="list-style-type: none"> 20. Allianz Agentur 21. Büro Franz Wieser GesmbH 22. Fahrschule Wimmer 23. Friseur Verena Fritsch 24. Ferienregion - Nationalpark Hohe Tauern 25. Feuersinger Planung 26. Fritzenwalner - Gandler Wirtschaftstreuhänder und Steuerberatung 27. Gandler Risk Management GmbH 28. Gruber & Partner - Unternehmensberatung 29. Hölzl Baumanagement GmbH 30. Koidl Transporte GesmbH 31. Physikalische Medizin Ertzinger 32. Prodingler, Hiltzenseuer & Partner Steuerberatungs GmbH & CoKG 33. Steuerbüro Oberleitner 34. Taxi Hons - Johann Obermüller 	<ol style="list-style-type: none"> 35. Uniqa GeneralAgentur Mittersill 36. Salon Haargenau 37. On.project.Projectmanagement 38. Silencio by melanie Ingruber 39. Schwab Transport GmbH 40. Sandra Scharfer - Kosmetik & med. Fußpflege 41. Performance & KMU GmbH 42. Taxi Mittersill 43. Lebensgefühl - Praxis für psychologische Beratung 44. WTSB Steuerberatung 45. Kessler Architektur & Bauabwicklung <p>Div. Handwerksbetriebe - EDV</p> <ol style="list-style-type: none"> 46. Seifen und Geschenke Melanie Varga 47. Bürotechnik Kirchner 48. Computertechnik Wenger & Partner OG 49. Data 01 50. Ebner GmbH 51. Florian Huber - Werken-Kochen-Genießen-Spielen-Schenken 52. Gewölz wie Drogerie Tachezy 53. AlpenRelax GmbH 54. Waffen Rumpel 55. Wohnstudio Kogler 56. Fahnen Gärtner 57. Nationalpark - Gärtnerei Gemüse aus biologischem Anbau 58. Fleischauerei Rumpold 59. MBE - Ihr Werkzeugprofil 60. Metzgerei Feuersinger - Oberbräu 61. IcoSense GmbH 62. Handyzentrum Smart-Repairs 63. Bestattung Kogler 64. Infrarot Heizungen Roland Wicker <p>Floristen</p> <ol style="list-style-type: none"> 65. Blumenecke 66. Blumen Galerie <p>Handwerksbetriebe</p> <ol style="list-style-type: none"> 67. Bernd Gruber, Interior-Design-Furniture 68. Blizzard Sport GmbH 69. Bruno Berger GesmbH 70. Holzbau Dankl 71. Egger Bau GmbH 72. Elektro Bernhard 	<ol style="list-style-type: none"> 73. Elektro Ingruber KG 74. Empl Bau GesmbH 75. Erdbewegungen Anton Seber 76. Farben Lechner 77. HV Bau, Hoch- und Tiefbau 78. Installationen Eder 79. Team Haustechnik GmbH & Co KG 80. Hauschild Installationen GmbH & Co KG 81. Installationen Wieser 82. Johann Knapp Baugesellschaft 83. Eberl Malerei GmbH 84. Neumayr Günter, Tapazierer & Sattler 85. Neuschmid Christian, Schmiede 86. Pinzgauer Holzschmied 87. Ramazan - Dachdecker/Spengler/Glaser 88. Ronacher Elektrotechnik 89. Wohnstudio und Tischlerei Kogler 90. Tischlerei Riedsberger Toni 91. Tischlerei Hans Bachner 92. Wimmer - Spenglerei & Glaser thLaser design/cut/technik 93. Team Haustechnik GmbH&Co KG 94. WAU! Wohnbau GmbH 95. Buchner Metalltechnik 96. Buchner Handel - Montage - Tortentechnik 97. Elektrotechnik Wanger 98. Elektrotechnik Schensthaner GmbH 99. Steger Franz Hausgerätekochtechnik <p>Hotels - Gasthöfe - Restaurants</p> <ol style="list-style-type: none"> 101. Restaurant Almaa im Nationalparkzentrum 102. Alphonel Mittersill 103. Berghotel Breilmoos 104. Dorfgasthof Schloßstube 105. Erholungshotel Kaitanhauser 106. Gasthof Essiger 107. Gasthof Haidbach 108. Hotel Heitzmann - Steakhouse & Restaurant 109. Gasthof Hohe Brücke 110. Gasthof Schweizerhaus 111. Hotel Restaurant Brünup 112. Hotel Gasthof Flatscher 113. Mellinger Alm 114. Pizzeria - Restaurant Hörfarter 	<ol style="list-style-type: none"> 115. Restaurant Panoramabahn 116. Schloss Mittersill Hotel GmbH 117. Senninger Alm 118. Sonnberghof 119. Sporthotel Kogler 120. Toni Alm 121. Gamablickhütte - Jausenstation 122. Alpenhof Apartments - Familie Göller 123. Sunseit - Restaurant & Cafe 124. Mooralm 125. Herz3 - Hotel Bar Restaurant 126. Smash n' Go 127. Alpinlodge Sonnalm 128. Restaurant & Pizzeria il Centro 129. Gasthof Post 130. Gasthof Sahealm <p>Lebensmittel</p> <ol style="list-style-type: none"> 131. Sparmarkt Kammerlander 132. Stadtmilch Lois 133. COOPPinzgau: Regionalläden und Online-Hofläden 134. M/S Kebap Burger <p>Optik - Uhren - Schmuck</p> <ol style="list-style-type: none"> 135. Pellosch Optik Uhren Schmuck 136. Uhren - Schmuck Schleizer 137. Augenoptik und Hörsysteme Maurer an der Salzachbrücke 138. Aug und Ohr KG <p>Photo - Grafik - Druck - Marketing</p> <ol style="list-style-type: none"> 139. design am berg - product & image 140. Hönigmann Druck & Design 141. mpunkt werbeagentur e.U. Manuel Pichler 142. Photoart Reifmüller Franz 143. MCPREZI - Agentur für Präsentation, Preis & Rhetorik 144. alpWeb Webdesign Online Marketing 145. pro-shop Textildruck-Textilstick-Handel 146. Fotografie Eva Reifmüller 147. AlphaCut Werbetechnik 148. Fotograf - Bilderdruck - Mediendesign <p>Reisebüros</p> <ol style="list-style-type: none"> 149. RCM Reisecenter Mittersill <p>Sportfachhändler</p> <ol style="list-style-type: none"> 150. Intersport Breitfuß 151. Marken Outlet - Sport Steger GmbH 	<ol style="list-style-type: none"> 152. Sport Steger - Mittersill/Reiterhöhe <p>Textil - Mode - Schuhe</p> <ol style="list-style-type: none"> 153. Paulina's Kinderparadies & Damenschuhe 154. Kleiderhaus Griesler 155. Leder Ritsch 156. get DRESSED! by Moosbrugger 157. OutletStore Breitfuß 158. Scarpa Italia 159. s.Oliver - shoe/tra - Triumph/Skiy underwear 160. Hautnah - Wäsche und Bademode Manuela Lench 161. Moosbrugger Damen 162. Moosbrugger Männer 163. N° 2 - Revival Store <p>Freizeit - Kultur</p> <ol style="list-style-type: none"> 164. Felberturm Museum Mittersill 165. Heilbad Burgwies 166. Nationalparkzentrum - Hohe Tauern GmbH 167. Panoramabahn Kitzbüheler Alpen 168. Stefans Ski- und Snowboardschule 169. Golfclub Nationalpark Hohe Tauern 170. Snow-Experts - Ski- & Snowboardschule Manuel Briendl 171. Lichtspiele Mittersill - Kino * Bar * Theater 172. Golfschule Andreas Darke - PGA Professional 173. Active 8 Fitness Mittersill 174. Bergbahn AG Kitzbühel - Die Ersten am Berg! 175. Bogendof Stuhlfelden 176. Flugschule Pinzgau 177. Yachting Exclusive GmbH
--	--	--	--	---

www.mittersill.info

Die Winterkönige von Hollersbach

Es wurden wieder Titel in der Kombination aus Rodeln, Eisschießen und Skifahren vergeben.

Hollersbach. Auch heuer war der USV Hollersbach auf der Suche nach seinen Winterköniginnen und Winterkönigen. So dürfen sich die stolzen Siegerinnen aus der Kombinationwertung der Bewerbe Rodeln, Eisschießen und Ski Alpin nennen. Geprägt waren die Veranstaltungen aufgrund des Schneemangels durch einen harten Kampf mit der Natur – vor allem beim Rodeln und Eisschießen. Durch unzählige Stunden von freiwilligen Helfern konnten aber auch diese zwei Bewerbe unter besten Bedingungen durchgeführt werden.

Beim Rodeln gingen 132 Sportler/-innen an den Start, beim Eisschießen waren es 123 und beim Skifahren 139. In den Winterkönig-Einzelwertungen standen jene am Stockerl, die zusammen gerechnet die Besten von allen

drei Bewerben waren. Die besten Teams wurden aus dem Mittelwert aller drei Bewerbe ermittelt.

Die Winterköniginnen 2024 heißen Christina Steiner (Damen), Tina Exenberger (Jugend), Franziska Lemberger (Schülerinnen) und Katharina Nindl (Kinder), die Winterkönige Florian Seeber (Herren), Franz Josef Stöckl (Jugend), Sandro Exenberger (Schüler) und Moritz Zingerle (Kinder). Der Team-Sieg ging an Hans Peter Wallner, Lukas Wieser, Alexander Knapp und Luis Wegscheider.

Obmann Manfred Knapp: „Besonders bedanken möchte ich mich bei den vielen freiwilligen Helferinnen und Helfern. Und bei den Sponsoren, die es ermöglichen, so tolle Preise in der Einzelwertung und beim Teambewerb zu vergeben.“



Kl. Bild: Winterkönigin Christina Steiner und Winterkönig Florian Seeber. Gr. Bild: Obmann Manfred Knapp, die Teamsieger Lukas Wieser, Luis Wegscheider, Hans Peter Wallner (nicht im Bild Alexander Knapp) sowie Daniel Steger (Sport Steger). BILDER: USV HOLLERSBACH

Bogenschützen laden zum Schnuppern ein

Auf Interessierte warten ein Gratis-Leihbogen und viele Termine.

Stuhlfelden. Der Bogensportverein (BSV) Stuhlfelden bietet in den Sommermonaten 2024 ein Schnupper-Bogenschießen an. Treffpunkt ist der örtliche FITA-Platz neben dem Bahnhofsgelände. Geschnuppert werden kann jeweils am Donnerstag von 16 bis etwa 17 Uhr. Los geht es am 6. Juni. Die Teilnahme am Schnuppertraining, für das ein Leihbogen zur Verfügung gestellt wird, ist kostenlos. Zwingend erforderlich ist jedoch eine Vorab-Anmeldung über Mittersill Plus und zwar online unter <https://ticketorganizer.eu/organizer/mittersill-plus-gmbh?lang=de>

Wings-for-life-App-Run: Heuer auch in Mittersill

Mittersill. Bei der weltweiten Laufveranstaltung zugunsten der Rückenmarksforschung kann man mittels einer App überall teilnehmen. Alleine oder gemeinsam mit Freunden oder Gleichgesinnten. Oder man nimmt an einem organisierten App-Run-Event teil. Ein solcher wird heuer erstmals auch in Mittersill organisiert. Die Strecke führt vom Zentrum aus entlang des Radweges nach Hollersbach

und wieder zurück. Der Tag (5. Mai) ist zufällig derselbe wie der Abschlussstag des italienischen Marktes (siehe Seite 8), sodass Läufer/-innen und teilnehmende Rollstuhlfahrer/-innen im Anschluss dort noch beisammensitzen, nachbesprechen und sich über die angebotene Kulinarik aus dem Süden freuen können.

Mehr Infos: wingsforlifeworldrun.com/de/locations/mittersill...



Der App-Run findet heuer weltweit am 5. Mai statt – hier ein Archivfoto aus Saalfelden.

BILD: A. RACHERSBERGER

Jeden Sonntag in Mittersill: Schnupper-Golf

Bei Golfpro Andrew Darke geht es um den richtigen Schwung.

Mittersill. Golfpro Andrew Darke lädt jeden Sonntag von 11 bis 12 Uhr zum Schnuppergolfen ein; er will allen Interessierten den richtigen Schwung beibringen. Los geht es am Sonntag, dem 5. Mai 2024. Das letzte Schnuppertraining des Jahres steht dann am 25. August auf dem Programm. Der Golfplatz vom Golfclub Nationalpark Hohe Tauern befindet sich in idyllischer Lage an der Mittersiller Adresse Felben 133. Für das Schnuppertraining ist eine Anmeldung erforderlich und zwar bitte unter <https://ticketorganizer.eu/organizer/mittersill-plus-gmbh?lang=de>

Mittersill gewinnt die Bezirksliga

Die Schützinnen und Schützen des K&K Priv.SV Mittersill eroberten den Wanderpokal als Pinzgauer Meister. Gernot Rumpler sicherte sich zudem den Einzel-Titel der Klasse „Stehend frei“.

Saalfelden, Mittersill. In Saalfelden trafen sich die Pinzgauer Luftgewehrschützen zur zehnten und damit letzten Runde der diesjährigen Bezirksliga. Alle Teilnehmerinnen und Teilnehmer der letzten Runde blieben bis zur Siegerehrung, die damit in einem würdigen Rahmen durchgeführt werden konnte.

Wie in Saalfelden üblich, wurden die Tagessieger in einem Finale ermittelt. Qualifiziert sind dabei immer die jeweils vier besten „Stehend frei“- und „Aufgelegt“-Schützen.

In der Klasse „Stehend frei“ war Gernot Rumpler einmal mehr nicht zu schlagen. Dass der Mittersiller nicht mit dem Punktemaximum die Gesamtwertung für sich entschied, verhinderte Eva-Maria Schober, der es gelang, Rumpler im Finale der zweiten Runde zu besiegen. Die junge



Das erfolgreiche Team aus Mittersill. BILD: SSSV

Saalfeldenerin belegte in der Gesamtwertung den zweiten Rang, Dritter wurde der Zeller Florian Weiß.

In der Mannschaftswertung stand bereits vor der letzten Runde fest, dass Maishofen den Titel nicht verteidigen kann. Mit einer

geschlossenen starken Teamleistung holte sich Mittersill heuer – vor den Kapruner Schützen – überlegen den Wanderpokal.

Sie ist Österreichs „Next Snowboard Hero“

Pitztal. Sophia Wallner vom USV Hollersbach blickt auf sensationelle Erfolge zurück. Zuerst raste sie am 6. April im Pitztal zum österreichischen Meistertitel im Snowboardcross (Kat. Kinder II weiblich), eine Woche später trimpfte sie ebenfalls im Pitztal beim „NASH“-Finale groß auf.

Das Kürzel steht für „Next Austrian Snowboard Hero“. Als solcher darf sich die Oberpinzgauerin nun bezeichnen. Insgesamt vier Medaillen nahm sie in der Klasse U12 mit nach Hause: Gold in der Gesamtwertung, im Snowboardcross und im Parallelslalom sowie Silber im Slopestyle.



Sophia Wallner ist mit dem Snowboard auf Erfolgskurs. BILDER: WALLNER



Philipp Nocker erobert den U14-Gesamtsieg im alpinen Landescup

Das Weltcupfinale war längst geschlagen, da fand die Saison des Kinder- und Landes cups am ersten April-Wochenende erst ihren Abschluss – mit einem Technikbewerb und einem Minicross. Das Finale in Zauchensee war auch Schauplatz für die Endsiegerehrung, bei der die besten Athlet/-innen des Verbandes ausgezeichnet wur-

den. Auf dem Stockerl der U14 strahlte Philipp Nocker (Bildmitte) mit der Sonne um die Wette – das große Talent des USV Stuhlfelden ist Landescup-Gesamtsieger 2024! Weitere Stuhlfelderer Spitzenplätze im Gesamtklassement belegten Mathias Lemberger als Vierter der Klasse Kinder 11 und Sebastian Fankhauser als Zweiter der Klasse Jugend 18/21.

BILD: SLSV

KITZSKI CARD.

 **KITZSKI & BIKE CARD.**

Dein Ticket zum Wandern, Biken und Skifahren.



Jetzt 10% sparen:

Supervorverkauf bis 30.06.2024

Erhältlich an den Kassen der geöffneten KitzSki Sommerbahnen, Badezentrum Aquarena, Reisebüro Kirchberg, Mittersill Plus sowie online auf [kitzski.at](https://www.kitzski.at)

Infos & Details



[kitzski.at/shop](https://www.kitzski.at/shop)